



Έγγραφο συνόδου

9.5.2011

B7-0292/2011 }
B7-0293/2011 }
B7-0294/2011 } RC1

ΚΟΙΝΗ ΠΡΟΤΑΣΗ ΨΗΦΙΣΜΑΤΟΣ

σύμφωνα με το άρθρο 115, παράγραφος 5, του Κανονισμού

που αντικαθιστά τις προτάσεις ψηφίσματος των ομάδων:

S&D (B7-0292/2011)

Verts/ALE (B7-0293/2011)

GUE/NGL (B7-0294/2011)

σχετικά με τη συμφωνία ελεύθερων συναλλαγών ΕΕ-Ινδίας

Kader Arif, Véronique De Keyser, Michael Cashman, Harlem Désir

εξ ονόματος της Ομάδας S&D

Franziska Keller, Yannick Jadot

εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Helmut Scholz

εξ ονόματος Ομάδας GUE/NGL

Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου σχετικά με τη συμφωνία ελεύθερων συναλλαγών ΕΕ-Ινδίας

Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο,

- έχοντας υπόψη την υπουργική δήλωση της Τέταρτης Υπουργικής Διάσκεψης του ΠΟΕ, η οποία εγκρίθηκε στις 14 Νοεμβρίου 2001 στη Ντόχα και ιδιαίτερα την παράγραφο της 44 για μια ειδική και διαφοροποιημένη μεταχείριση (SDT),
- έχοντας υπόψη την απόφαση του Παγκόσμιου Οργανισμού Εμπορίου (ΠΟΕ) σχετικά με τη συμφωνία για τις συνδεόμενες με το εμπόριο πτυχές των δικαιωμάτων πνευματικής ιδιοκτησίας (TRIPS) και τη δημόσια υγεία, η οποία εγκρίθηκε στις 29 Νοεμβρίου 2005,
- έχοντας υπόψη το ψήφισμά του της 12ης Ιουλίου 2007 σχετικά με τη συμφωνία TRIPS και την πρόσβαση στα φάρμακα¹,
- έχοντας υπόψη τις κατευθυντήριες αρχές του ΟΟΣΑ για τις πολυεθνικές επιχειρήσεις, την τριμερή δήλωση αρχών της Διεθνούς Οργάνωσης Εργασίας (ΔΟΕ) για τις πολυεθνικές επιχειρήσεις και την κοινωνική πολιτική, καθώς και τους κώδικες συμπεριφοράς που συμφωνήθηκαν υπό την αιγίδα διεθνών οργανισμών όπως ο Οργανισμός Τροφίμων και Γεωργίας (FAO), η Παγκόσμια Οργάνωση Υγείας (ΠΟΥ) και η Παγκόσμια Τράπεζα, όπως επίσης και τις προσπάθειες που καταβάλλονται στο πλαίσιο της Διάσκεψης των Ηνωμένων Εθνών για το Εμπόριο και την Ανάπτυξη (UNCTAD) όσον αφορά τις δραστηριότητες επιχειρήσεων στις αναπτυσσόμενες χώρες,
- έχοντας υπόψη τα άρθρα 12, 21, 28, 29, 30 και 31 του Χάρτη των Θεμελιωδών Δικαιωμάτων της Ευρωπαϊκής Ένωσης,
- έχοντας υπόψη τα άρθρα 2, 3 και 6 της Συνθήκης για την Ευρωπαϊκή Ένωση,
- έχοντας υπόψη τα άρθρα 9, 10, 48, 138, 139, 153, 156, 191, 207 και 218 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,
- έχοντας υπόψη την ανακοίνωση της Επιτροπής της 3ης Μαρτίου 2010 με τίτλο «Ευρώπη 2020 – Στρατηγική για έξυπνη, διατηρήσιμη και χωρίς αποκλεισμούς ανάπτυξη» (COM(2010)2020),
- έχοντας υπόψη την ανακοίνωση της Επιτροπής της 9ης Νοεμβρίου 2010 με τίτλο «Εμπόριο, ανάπτυξη και παγκόσμιες υποθέσεις – Η εμπορική πολιτική ως βασική συνιστώσα της στρατηγικής «Ευρώπη 2020» της ΕΕ» (COM(2010)0612),
- έχοντας υπόψη τα συμπεράσματα του Συμβουλίου σχετικά με το ρόλο της ΕΕ στην παγκόσμια υγεία, ιδίως τις παραγράφους 16(α) και 18(γ),

¹ EE C 175 E, 10.7.2008, σ. 591.

- έχοντας υπόψη τα συμπεράσματα του Συμβουλίου σχετικά με την πολιτική συνοχής για την ανάπτυξη,
 - έχοντας υπόψη την εκτίμηση επιπτώσεων στη βιωσιμότητα του εμπορίου όσον αφορά τη Συμφωνία Ελεύθερων Συναλλαγών (ΣΕΣ) μεταξύ της ΕΕ και της Δημοκρατίας της Ινδίας, με ημερομηνία 18 Μαΐου 2009, και το έγγραφο θέσης των υπηρεσιών της Επιτροπής σχετικά με αυτή την εκτίμηση, που εκδόθηκε το Μάρτιο του 2010,
 - έχοντας υπόψη το ψήφισμά του της 25ης Νοεμβρίου 2010 σχετικά με τις διεθνείς εμπορικές πολιτικές στο πλαίσιο των επιτακτικών αναγκών που επιβάλλουν οι κλιματικές αλλαγές¹,
 - έχοντας υπόψη το ψήφισμά του της 25ης Νοεμβρίου 2010 σχετικά με τα ανθρώπινα δικαιώματα και τα κοινωνικά και περιβαλλοντικά πρότυπα στις διεθνείς εμπορικές συμφωνίες²,
 - έχοντας υπόψη το ψήφισμά του της 25ης Νοεμβρίου 2010 σχετικά με την εταιρική κοινωνική ευθύνη σε διεθνείς εμπορικές συμφωνίες³,
 - έχοντας υπόψη το ψήφισμά του της 6ης Απριλίου 2011 σχετικά με τη μελλοντική πολιτική διεθνών επενδύσεων της Ευρωπαϊκής Ένωσης⁴,
 - έχοντας υπόψη το ψήφισμά του, της 17ης Φεβρουαρίου 2011, σχετικά με τη στρατηγική «Ευρώπη 2020»⁵,
 - έχοντας υπόψη την κοινή δήλωση που εξέδωσε η Σύνοδος Κορυφής ΕΕ-Ινδία, στις Βρυξέλλες στις 10 Δεκεμβρίου 2010,
 - έχοντας υπόψη την κοινή δήλωση της Ευρωπαϊκής Επιτροπής και της κυβέρνησης της Ινδίας για τον πολιτισμό που εκδόθηκε στις 10 Δεκεμβρίου 2010 στις Βρυξέλλες,
 - έχοντας υπόψη το άρθρο 115, παράγραφος 5, του Κανονισμού του,
- A. λαμβάνοντας υπόψη ότι η Ευρωπαϊκή Ένωση πρέπει να εξακολουθήσει να δίνει προτεραιότητα σε ένα πολυμερές εμπορικό σύστημα βασισμένο σε κανόνες που θεσπίζονται μέσω του ΠΟΕ, το οποίο προσφέρει το πλέον κατάλληλο πλαίσιο για δίκαιο και θεμιτό διεθνές εμπόριο, θεσπίζοντας κατάλληλους κανόνες και διασφαλίζοντας την τήρησή τους,
- B. λαμβάνοντας υπόψη ότι η ΕΕ πρέπει να συνεχίσει να δίδει προτεραιότητα στην επίτευξη ισορροπημένης έκβασης του αναπτυξιακού προγράμματος της Ντόχα (DDA), το οποίο θα στηρίζει την ένταξη των αναπτυσσομένων χωρών στο διεθνές εμπορικό σύστημα,
- Γ. λαμβάνοντας υπόψη ότι έχει ουσιαστική σημασία να προσδιοριστεί η ορθή ισορροπία

¹. Κείμενα που εγκρίθηκαν, P7_TA(2010)0445.

². Κείμενα που εγκρίθηκαν, P7_TA(2010)0434.

³. Κείμενα που εγκρίθηκαν, P7_TA(2010)0446.

⁴. Κείμενα που εγκρίθηκαν, P7_TA(2011)0141.

⁵. Κείμενα που εγκρίθηκαν, P7_TA(2011)0068.

μεταξύ πολυμερών, διμερών και πλειονομερών συμφωνιών,

- Δ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η ΕΕ είναι ο μεγαλύτερος εμπορικός εταίρος της Ινδίας που ισοδυναμούσε με περίπου 84 δισ. ευρώ σε εμπόριο αγαθών και υπηρεσιών το 2009-10, ενώ το 20,15% του συνόλου των εξαγωγών της Ινδίας είχαν προορισμό την ΕΕ και το 13,32% του συνόλου των εισαγωγών της Ινδίας προέρχονταν από την ΕΕ, το δε 2,6% του συνόλου των εξαγωγών της ΕΕ είχαν προορισμό την Ινδία και το 2,2% του συνόλου των εισαγωγών της ΕΕ προέρχονταν από την Ινδία,
- Ε. λαμβάνοντας υπόψη ότι η ΕΕ είναι ο μεγαλύτερος επενδυτής στην Ινδία με σωρευτικό όγκο 20 δισ. ευρώ περίπου από το 2000 και ότι η ΕΕ είναι επίσης ο σημαντικότερος προορισμός των εξωτερικών επενδύσεων από την Ινδία,
- ΣΤ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η Ινδία είναι ο μεγαλύτερος δικαιούχος του μηχανισμού του Συστήματος Γενικευμένων Προτιμήσεων (ΣΓΠ)· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι εισαγωγές της Ευρωπαϊκής Ένωσης από την Ινδία με προτιμησιακή ή μηδενική δασμολογική επιβάρυνση ανήλθαν σε 19,9 δισ. ευρώ το 2009 και αντιστοιχούσαν στο 83% του συνόλου των εισαγωγών της ΕΕ από την Ινδία,
- Ζ. λαμβάνοντας υπόψη ότι, όπως δηλώνεται στην έκθεση του UNDP (Πρόγραμμα Ανάπτυξης των Ηνωμένων Εθνών) για την ανθρώπινη ανάπτυξη το 2007/8, η Ινδία κατατάσσεται στην 128η θέση στον δείκτη ανθρώπινης ανάπτυξης (μεταξύ 177 χωρών)· λαμβάνοντας υπόψη ότι η Ινδία κατατάσσεται 62η στον δείκτη ανθρώπινης φτώχειας για τις αναπτυσσόμενες χώρες μεταξύ 108 αναπτυσσόμενων χωρών για τις οποίες έχει υπολογιστεί ο δείκτης λαμβάνοντας υπόψη ότι η Ινδία έχει ένα από τα υψηλότερα ποσοστά παιδικής εργασίας,
- Η. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι διαπραγματεύσεις για ΣΕΣ με την Ινδία ξεκίνησαν τον Ιούνιο 2007,
- Θ. λαμβάνοντας υπόψη ότι, σύμφωνα με τις Συνθήκες, η κοινή εμπορική πολιτική πρέπει να ασκείται κατά τρόπο συνεπή προς το σύνολο των στόχων της Ευρωπαϊκής Ένωσης, συμπεριλαμβανομένων των κοινωνικών, περιβαλλοντικών και αναπτυξιακών στόχων της,
- Ι. λαμβάνοντας υπόψη ότι η Ινδία είναι ένας από τους μείζονες παραγωγούς και εξαγωγείς γενόσημων φαρμάκων στον αναπτυσσόμενο κόσμο και επομένως οιαδήποτε διάταξη για τα δικαιώματα πνευματικής ιδιοκτησίας δεν επηρεάζει αρνητικά κατά κανένα τρόπο την πρόσβαση στα φάρμακα σε προσιτές τιμές,
- ΙΑ. λαμβάνοντας υπόψη ότι έχει μεγάλη σημασία να εξασφαλίσει η ΕΕ καλύτερη αναγνώριση και αποτελεσματική προστασία των γεωγραφικών ενδείξεων,
- ΙΒ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η Συμφωνία Ελεύθερων Συναλλαγών πρέπει να περιλαμβάνει δεσμευτικές και εφαρμοστέες υποχρεώσεις για τα κοινωνικά και περιβαλλοντικά πρότυπα και τη βιώσιμη ανάπτυξη και για την αποτελεσματική εφαρμογή των διεθνώς συμφωνηθέντων προτύπων στον κοινωνικό και περιβαλλοντικό τομέα, καθώς και για πρότυπα εταιρικής κοινωνικής ευθύνης και αξιοπρεπή εργασία,

ΙΓ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η μικρή κλίμακας γεωργία και οι σχετικές δραστηριότητες

RC\866952EL.doc

PE465.598v01-00 }

PE465.599v01-00 }

PE465.600v01-00 } RC1

αποτελούν τη βασική πηγή επιβίωσης του 70% του πληθυσμού της Ινδίας, ενώ εκ του ποσοστού αυτού οι γυναίκες στη γεωργία αποτελούν το 60% και πλέον του ενεργού εργατικού δυναμικού· λαμβάνοντας υπόψη ότι η Ινδία διορίστηκε στην 67η θέση του πίνακα των 84 χωρών του Παγκόσμιου Δείκτη Πείνας ενώ η επισιτιστική της ασφάλεια παραμένει εύθραυστη· λαμβάνοντας υπόψη ότι σημαντικό μέρος του πληθυσμού της εξαρτάται από την αλιεία μικρής κλίμακας που αντιμετωπίζει προκλήσεις από τη βιομηχανική αλιεία για εξαγωγή, απειλώντας την επισιτιστική ασφάλεια εκατομμυρίων Ινδών,

ΙΔ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η Ινδία δεν έχει υπογράψει τη Συνθήκη κατά της Διάδοσης Πυρηνικών Όπλων· λαμβάνοντας υπόψη ότι η Ομάδα Πυρηνικών Προμηθευτών ήρε το εμπόριο στο πυρηνικό εμπόριο της Ινδίας,

Γενικά θέματα

1. θεωρεί ότι το πολυμερές εμπορικό σύστημα παραμένει σε μεγάλο βαθμό το πλέον αποτελεσματικό πλαίσιο για την επίτευξη δίκαιου και έντιμου εμπορίου σε παγκόσμια βάση· κρίνει επομένως ότι η επίτευξη ισορροπημένης έκβασης των διαπραγματεύσεων για το αναπτυξιακό πρόγραμμα της Ντόχα στον ΠΟΕ πρέπει να θεωρηθεί προτεραιότητα από τους διαπραγματευτές της Ένωσης· πιστεύει ότι η Ένωση και η Ινδία μπορούν από κοινού να συμβάλουν στην επιτυχή ολοκλήρωση των διαπραγματεύσεων για το αναπτυξιακό πρόγραμμα της Ντόχα· θα ανησυχούσε εάν οι διμερείς διαπραγματεύσεις απομακρύνονταν από την επίτευξη του στόχου αυτού·
2. σημειώνει ότι, μετά την τελευταία Διάσκεψη Κορυφής ΕΕ-Ινδίας (Δεκέμβριος 2010) και την παρέλευση άνω των τριών ετών σε διαπραγματεύσεις για τη Συμφωνία Ελεύθερων Συναλλαγών, η ΕΕ και η κυβέρνηση της Ινδίας βρίσκονται σε κρίσιμο σημείο των διαπραγματεύσεων· ως εκ τούτου προτρέπει τα διαπραγματευόμενα μέρη να διασφαλίσουν πλήρεις διαβουλεύσεις, σε όλα τα στάδια, με τους βασικούς ενδιαφερόμενους· καλεί αμφότερα τα μέρη να εξετάσουν τη σύναψη δίκαιης και ισορροπημένης Συμφωνίας Ελεύθερων Συναλλαγών μόνον υπό το πρίσμα του κοινού συμφέροντος των κοινωνιών και των οικονομιών τόσο της Ευρώπης όσο και της Ινδίας· θεωρεί ότι η παγκόσμια πολυσχιδής κρίση πρέπει να κάνει την ΕΕ και την Ινδία να υιοθετήσουν συνετή προσέγγιση σε όλα τα στάδια των εμπορικών διαπραγματεύσεων και επιμένει ότι μια ΣΕΣ δεν πρέπει να προϋποθέτει καμία νομοθετική αλλαγή ούτε στην Ευρώπη ούτε στην Ινδία·
3. σημειώνει ότι η Ινδία είναι η έβδομη κατά σειρά μεγαλύτερη οικονομία στον κόσμο και ότι η κυβέρνηση της Ινδίας προβλέπει αύξηση του ΑΕΠ κατά 8,6% στο διάστημα 2010-11· εκφράζει τη λύπη του για το ότι παρά τη βιώσιμη οικονομική ανάπτυξη, υπάρχουν ακόμη τεράστιες ανισότητες με περισσότερους από 800 εκατομμύρια ανθρώπους να διαβιώνουν με λιγότερο από 2 δολάρια την ημέρα· τονίζει την ανάγκη να διασφαλισθεί ότι η Συμφωνία Ελεύθερων Συναλλαγών δεν περιορίζει τις εξουσίες που απαιτείται να έχει η ινδική κυβέρνηση για να αντιμετωπίσει την φτώχεια και την ανισότητα, ειδικά στην ύπαιθρο όπου η γεωργία είναι πρωταρχική δραστηριότητα·
4. υπογραμμίζει ότι η τελική ΣΕΣ πρέπει να περιλαμβάνει δεσμευτικό, διακρατικό μηχανισμό επίλυσης διαφορών, διατάξεις για τη διαμεσολάβηση σε σχέση με τους μη δασμολογικούς φραγμούς, για μέτρα για την επιβολή δασμών αντνιτάμπινγκ και αντισταθμιστικών δασμών και μια γενική ρήτρα εξαίρεσης βάσει των άρθρων XX και XXI της Γενικής Συμφωνίας Δασμών και Εμπορίου (ΓΣΔΕ)·

5. καλεί την Επιτροπή να συμπεριλάβει ισχυρές και αποτελεσματικές ρήτρες διασφάλισης στη ΣΕΣ·
6. καλεί την Επιτροπή να επιμείνει κατά τις διαπραγματεύσεις να κυρώσει η Ινδία τη Συνθήκη για τη Μη Διάδοση Πυρηνικών Όπλων·

Βιώσιμη ανάπτυξη

7. υπενθυμίζει ότι οι στόχοι της κοινής εμπορικής πολιτικής πρέπει να είναι πλήρως συντονισμένοι με όλους τους στόχους της Ευρωπαϊκής Ένωσης, ότι, σύμφωνα με το άρθρο 207 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, η κοινή εμπορική πολιτική της ΕΕ πρέπει να ασκείται 'στο πλαίσιο των αρχών και των στόχων της εξωτερικής δράσης της Ένωσης' και ότι, σύμφωνα με το άρθρο 3 της Συνθήκης για την Ευρωπαϊκή Ένωση, πρέπει να συμβάλει, μεταξύ άλλων, στην αειφόρο ανάπτυξη, στην εξάλειψη της φτώχειας και στην προστασία των ανθρωπίνων δικαιωμάτων·
8. προτρέπει την Επιτροπή να περιλάβει νομικά δεσμευτικές ρήτρες για τα ανθρώπινα δικαιώματα, τα κοινωνικά και περιβαλλοντικά πρότυπα και την εταιρική κοινωνική ευθύνη και την επιβολή τους, με μέτρα σε περίπτωση οιασδήποτε παράβασης·
9. ζητεί αυτό το κεφάλαιο να καλύπτει ως ελάχιστη συμμόρφωση προς τις οκτώ θεμελιώδεις συμβάσεις και τις τέσσερις συμβάσεις προτεραιότητας της ΔΟΕ και τα διεθνή συμφωνηθέντα περιβαλλοντικά πρότυπα, αλλά και να παρέχει κίνητρα στις επιχειρήσεις να αναλαμβάνουν δεσμεύσεις όσον αφορά την εταιρική κοινωνική ευθύνη και υποχρέωση επιμέλειας για τις επιχειρήσεις και τους ομίλους επιχειρήσεων, ήτοι υποχρέωση λήψης προορατικών μέτρων για τον εντοπισμό και την αποτροπή κάθε παραβίασης των ανθρωπίνων ή περιβαλλοντικών δικαιωμάτων, της διαφθοράς ή της φοροδιαφυγής, μεταξύ άλλων και στο εσωτερικό των θυγατρικών τους και των αλυσίδων εφοδιασμού τους· ζητεί από την κυβέρνηση της Ινδίας να κυρώσει και να εφαρμόσει αποτελεσματικά όλες τις βασικές συμβάσεις της ΔΟΕ·
10. εκφράζει την ανησυχία του για τη χρήση της παιδικής εργασίας στην Ινδία, η οποία πολύ συχνά υφίσταται εκμετάλλευση σε επικίνδυνες και ανθυγιεινές συνθήκες· ζητεί από την Επιτροπή να θέσει το θέμα κατά τη διάρκεια των διαπραγματεύσεων για την ΣΕΣ και καλεί την ινδική κυβέρνηση να μεγιστοποιήσει τις προσπάθειές της, προκειμένου να εξαλείψει τα βαθύτερα αίτια και να θέσει τέρμα σε αυτό το φαινόμενο·
11. θεωρεί ότι η μη τήρηση βασικών διεθνών κοινωνικών προτύπων και περιβαλλοντικών προτύπων αποτελεί μια μορφή ντάμπινγκ εις βάρος των ευρωπαϊκών επιχειρήσεων και των ευρωπαϊών εργαζόμενων, και ζητεί από την Επιτροπή να αποσαφηνίσει αυτά τα ζητήματα πριν από τη σύναψη οιασδήποτε εμπορικής συμφωνίας·

Εμπόριο αγαθών, γεωργία και ενέργεια

12. σημειώνει ότι οι μέσοι εφαρμοζόμενοι δασμοί της Ινδίας έχουν μειωθεί αλλά εξακολουθούν να είναι σημαντικά υψηλότεροι από τους δασμούς της ΕΕ: συγκεκριμένα, η μέση τιμή δασμών της Ινδίας για πρόσβαση σε αγορές μη γεωργικών προϊόντων (NAMA) είναι τώρα 10,1% εν συγκρίσει προς τη μέση τιμή δασμών της ΕΕ 4%, η δε μέση τιμή δασμών της

Ινδίας για τον τομέα της γεωργίας είναι 31,8% εν συγκρίσει προς τη μέση τιμή της ΕΕ 13,5%·

13. ζητεί η συμφωνία να σέβεται τους ευρωπαϊκούς ευαίσθητους τομείς, τις βιομηχανίες και τη γεωργία και να προστατεύει την πνευματική ιδιοκτησία και την επισήμανση προέλευσης·
14. θεωρεί ότι θα πρέπει η Επιτροπή να αναλύσει δεόντως τον κίνδυνο που ενέχουν για την ανάπτυξη η διευκόλυνση της πρόσβασης των επιχειρήσεων του γεωργικού τομέα της ΕΕ στον γεωργικό τομέα της Ινδίας - που θα μπορούσε να βλάψει τα μικρομεσαία αγροκτήματα, καθώς και η διεύρυνση της μονοκαλλιέργειας και της χρήσης ζιζανιοκτόνων, η συγκέντρωση των γαιών, η μείωση της βιοποικιλότητας και η αύξηση της αστυφιλίας·
15. εκφράζει την ανησυχία του για τη διεύρυνση και επιβολή των δικαιωμάτων πνευματικής ιδιοκτησίας μέσω διατάξεων που υπερβαίνουν τα όσα απαιτούν οι συμφωνίες του Παγκόσμιου Οργανισμού Εμπορίου, πράγμα που θα μπορούσε να συμβάλει στην πείνα και τον υποσιτισμό με την άρνηση του δικαιώματος των γεωργών μικρής κλίμακας και των γεωργών που παράγουν για ίδια κατανάλωση σε σπόρους και σε συμμετοχή στη γνώση και να υπονομεύσει τα βασικά δικαιώματα των ανθρώπων σε βιοτικούς πόρους, τρόφιμα και πρόσβαση στην υγειονομική περίθαλψη, την παιδεία και την έρευνα·
16. καλεί τα συμβαλλόμενα μέρη να λάβουν καλύτερα υπόψη τις συνέπειες από την αλλαγή στη χρήση γης στην ποιότητα της γης και του νερού και το γεγονός ότι το εργατικό δυναμικό είναι κατά βάση γυναικείο, λόγω των μέτρων ελευθέρωσης· προειδοποιεί για τα προβλήματα οικογενειακής γεωργίας στο γαλακτοκομικό τομέα, τόσο στην Ινδία όσο και στην Ευρώπη·
17. ζητεί να δοθεί προτεραιότητα στις δασμολογικές μειώσεις σε προϊόντα δίκαιου εμπορίου και σε βιώσιμα προϊόντα μέσω της κατάλληλης τροποποίησης του τελωνειακού κώδικα της Ευρωπαϊκής Ένωσης·
18. θεωρεί ότι έχει σημασία να περιέχει η ΣΕΣ φιλόδοξα κεφάλαια με θέμα τους τεχνικούς φραγμούς που τίθενται στο εμπόριο και τα υγειονομικά και φυτο-υγειονομικά μέτρα· καλεί εν προκειμένω την Επιτροπή να αντιμετωπίσει εκκρεμή θέματα·
19. υπενθυμίζει την προβλεπόμενη αύξηση σε ενεργειακές ανάγκες μετά την αύξηση των συναλλαγών και καλεί τα συμβαλλόμενα μέρη να επεξεργαστούν ένα κοινό και οικονομικά εφικτό σχέδιο οικονομικού εφοδιασμού, σύμφωνα με την ανάγκη να περιοριστεί το φαινόμενο του θερμοκηπίου και η κλιματική αλλαγή·

Συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών

20. σημειώνει ότι οι συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών μεταξύ της ΕΕ και της Ινδίας παρουσιάζουν σχετική ανισορροπία· η ΕΕ εξάγει το 1,9% των υπηρεσιών της στην Ινδία, ενώ η Ινδία εξάγει το 11,6% του συνόλου των εξαγωγών της στην Ευρωπαϊκή Ένωση·
21. αναγνωρίζει ότι οι υπηρεσίες είναι ο ταχύτερα αναπτυσσόμενος τομέας της ινδικής οικονομίας· σημειώνει ότι η Ινδία έχει επιθετικά συμφέροντα στην ελευθέρωση των τρόπων 1 και 4 της Γενικής Συμφωνίας για το Εμπόριο των Υπηρεσιών (GATS)·
22. θεωρεί ότι παρά το επιθετικό συμφέρον της Ινδίας στον τρόπο 4, κάθε άνοιγμα των υπηρεσιών στο πλαίσιο του τρόπου 4 δεν πρέπει να εμποδίζει ούτε θίγει τη θεμελιώδη αρχή

της ίσης μεταχείρισης για τους εργαζομένους, και πρέπει να εγγυάται την πλήρη εφαρμογή της αρχής της ίσης αμοιβής για εργασία ίσης αξία·

23. επισημαίνει ότι η ελευθέρωση των υπηρεσιών δεν πρέπει με κανέναν τρόπο να παρεμποδίζει το δικαίωμα ρύθμισης των υπηρεσιών, και ιδίως διατήρησης και ανάπτυξης ισχυρών δημόσιων υπηρεσιών, πράγμα που αποτελεί ουσιαστικό στοιχείο για την ανάπτυξη και την κοινωνική δικαιοσύνη·
24. καλεί την Επιτροπή να καταρτίσει τον κατάλογο των υπηρεσιών που πρέπει να καλύπτονται σύμφωνα με την αρχή ενός θετικού καταλόγου και να αποκλείσει από τον κατάλογο αυτό τις δημόσιες υπηρεσίες, όπως η παροχή πόσιμου νερού, και τις πολιτιστικές και οπτικοακουστικές υπηρεσίες· ευελπιστεί ότι η Επιτροπή θα διαβεβαιώσει ότι τα κερδοσκοπικά χρηματοπιστωτικά μέσα θα αποκλειστούν επίσης ρητά από το πεδίο εφαρμογής της συμφωνίας·

Επενδύσεις

25. τονίζει ότι το κεφάλαιο για τις επενδύσεις πρέπει να προωθεί υψηλής ποιότητας επενδύσεις που σέβονται το περιβάλλον και ενθαρρύνουν τις καλές συνθήκες εργασίας· πέραν αυτού ζητεί το κεφάλαιο για τις επενδύσεων να σέβεται το δικαίωμα των συμβαλλομένων μερών να προβαίνουν σε ρυθμίσεις ιδιαίτερα στους τομείς της εθνικής ασφάλειας, του περιβάλλοντος, της δημόσιας υγείας, των δικαιωμάτων των εργαζομένων και των καταναλωτών, της βιομηχανικής πολιτικής και της πολιτιστικής ποικιλομορφίας·
26. καλεί την Επιτροπή να εξαιρέσει από τη συμφωνία ένα μηχανισμό διευθέτησης διαφορών επενδυτή με κράτος, καθώς δίνει τη δυνατότητα σε επενδυτές της άλλης πλευράς να χρησιμοποιήσουν διεθνή ένδικα μέσα εις βάρος της ινδικής κυβέρνησης ή κυβερνήσεων της ΕΕ, ενώ οι εγχώριοι επενδυτές έχουν πρόσβαση μόνο στα εθνικά δικαστήρια, τόσο της ΕΕ όσο και της Ινδίας, και επειδή θα μπορούσε να υπονομεύσει πολιτικές πρωτοβουλίες στην Ευρώπη, από τοπικό έως ευρωπαϊκό επίπεδο, όσον αφορά την περιβαλλοντική, κοινωνική και φορολογική πολιτική, φέρνοντας τους Ευρωπαίους φορολογουμένους στη δύσκολη θέση να πληρώσουν εκατομμύρια ευρώ σε νομικές δαπάνες·
27. καλεί την Επιτροπή να εξαιρέσει από το πεδίο εφαρμογής των συμφωνιών επενδύσεων δημόσιες υπηρεσίες και ευαίσθητους τομείς όπως ο πολιτισμός, η εκπαίδευση, η εθνική άμυνα και η δημόσια υγεία·
28. εκφράζει τη λύπη του για το ότι η Επιτροπή δεν περίμενε να εγκρίνει το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο το ψήφισμά του για τη μελλοντική πολιτική επενδύσεων προτού προτείνει σχέδιο εντολής για τις διαπραγματεύσεις επενδύσεων στο Συμβούλιο· ζητεί από την Επιτροπή και το Συμβούλιο να λάβουν πλήρως υπόψη τη γνώμη που διατυπώνεται στο ψήφισμα εκείνο κατά την εκπόνηση της εντολής για τις διαπραγματεύσεις στο θέμα των επενδύσεων·

Δημόσιες συμβάσεις

29. σημειώνει ότι η Ινδία συμφωνεί να συμπεριλάβει τις δημόσιες συμβάσεις στη ΣΕΣ· καλεί την Επιτροπή να διαπραγματευτεί αποτελεσματικά και διαφανή συστήματα προμηθειών·

θεωρεί ότι έχει σημασία να διασφαλισθούν η συμμετρία και η διαφάνεια, ιδιαίτερα για τις ΜΜΕ, στις διαδικασίες δημόσιων συμβάσεων, με την επιφύλαξη της πολυλειτουργικότητας των πολιτικών για τις δημόσιες συμβάσεις· υπενθυμίζει ότι η αποτελεσματικότητα των δημόσιων συμβάσεων είναι δευτερεύων πολιτικός στόχος για την Ινδία, ενώ οι δημόσιες συμβάσεις είναι πρωτίστως ένα πολιτικό μέσο για την κατανομή των δημόσιων εσόδων σύμφωνα με τις ανάγκες της περιφερειακής συνοχής και τις επιταγές της τοπικής τεχνολογικής ανάπτυξης·

30. θεωρεί ότι η ΕΕ πρέπει να δώσει ιδιαίτερη προσοχή στις ΜΜΕ, και κατά συνέπεια προτείνει σε όλα τα προγράμματα αναπτυξιακής συνεργασίας μεταξύ Ευρωπαϊκής Ένωσης και Ινδίας να ενισχυθούν οι ΜΜΕ μέσω μέτρων που συμβάλλουν στη χρηματοδότηση τοπικών σχεδίων που προτείνουν οι πολίτες·

Δικαιώματα πνευματικής ιδιοκτησίας

31. χαιρετίζει την αποφασιστική δέσμευση της Ινδίας για ένα ισχυρό καθεστώς ΔΠΙ και για τη χρήση των δυνατοτήτων της συμφωνίας TRIPS στη διεθνή και εγχώρια νομοθεσία προς ικανοποίηση των υποχρεώσεών της στον τομέα της δημόσιας υγείας, ιδίως όσον αφορά την πρόσβαση σε φάρμακα· ενθαρρύνει την αυστηρή εφαρμογή του και επιβολή του διατηρώντας παράλληλα την πρόσβαση σε βασικά φάρμακα· καλεί την ΕΕ και την Ινδία να διασφαλίσουν ότι οι δεσμεύσεις στο πλαίσιο της ΣΕΣ δεν αποκλείουν την πρόσβαση σε βασικά φάρμακα, ενώ η Ινδία αναπτύσσει την ικανότητά της από μια βιομηχανία γενόσημων φαρμάκων σε μια βιομηχανία βασισμένη στην έρευνα· τονίζει ότι οι διαπραγματεύσεις αυτές πρέπει να είναι συμβατές με την προστασία της βιοποικιλότητας και των παραδοσιακών γνώσεων·
32. καλεί την Επιτροπή και τις ενδιαφερόμενες αρχές της Ινδίας να εκπονήσουν μαζί κοινό ορισμό των παραπονημένων φαρμάκων κατά τρόπο που δεν θα βλάπτεται η πρόσβαση σε βασικά φάρμακα, και να συντονίσουν ενέργειες για την αποτελεσματική καταπολέμηση της παραποίησης και, ειδικότερα, την καταπολέμηση παραπονημένων φαρμάκων που είναι επιβλαβή για την υγεία των ασθενών·
33. ζητεί από την Επιτροπή να μην απαιτήσει αποκλειστικότητα των δεδομένων στο πλαίσιο των διαπραγματεύσεων για τα ΔΠΙ, όπως αναφέρεται στο ψήφισμα του ΕΚ της 12ης Ιουλίου 2007, και να αναγνωρίσει ότι η αποκλειστικότητα των δεδομένων θα έχει εκτεταμένες συνέπειες για την παραγωγή γενόσημων φαρμάκων και ως εκ τούτου είναι επιζήμια για την πρόσβαση των αναπτυσσομένων χωρών σε φάρμακα και για την πολιτική στον τομέα της δημόσιας υγείας·
34. τονίζει ότι το υψηλό επίπεδο προστασίας των γεωγραφικών ενδείξεων έχει μεγάλη σημασία και καλεί την Επιτροπή να εξασφαλίσει την αναγνώριση και αποτελεσματική προστασία των γεωγραφικών ενδείξεων·

Εκτιμήσεις αντικτύπου

35. επιμένει ότι είναι απολύτως αναγκαίο να διενεργεί η Επιτροπή ανεξάρτητες εκτιμήσεις αντικτύπου που γνωστοποιούνται και επικαιροποιούνται καθώς προχωρούν οι διαπραγματεύσεις με σκοπό να ελέγχεται η συνοχή με άλλες πολιτικές της ΕΕ και να εξυπηρετούνται το Συμβούλιο και το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο κατά τη λήψη αποφάσεων·

36. ζητεί από την Επιτροπή να υποβάλει λεπτομερή εκτίμηση κατά τομέα που θα πρέπει να εξετάζει τον αντίκτυπο σε όλους τους τομείς τους οποίους θα μπορούσε να αφορά η ΣΕΣ· ζητεί ειδικό κεφάλαιο για τον αντίκτυπό της στην απασχόληση στην Ευρώπη·
37. ενθαρρύνει τα μέρη να εξετάσουν, επίσης, τα πιθανά μειονεκτήματα της ΣΕΣ και τους τρόπους με τους οποίους η ανθρώπινη ανάπτυξη και η ισότητα των φύλων μπορεί να επηρεάζεται δυσμενώς από το ταχύ άνοιγμα των αγορών· αναγνωρίζει το δικαίωμα των κυβερνήσεων να διατηρούν την αναγκαία ελευθερία χάραξης πολιτικής και τις ρυθμιστικές ικανότητες να διαμορφώνουν τις οικονομικές και κοινωνικές πολιτικές που εξυπηρετούν το λαό τους·
38. υπογραμμίζει ότι η ΣΕΣ πρέπει να διασφαλίζει ότι η αύξηση των διμερών εμπορικών συναλλαγών θα επιφέρει οφέλη σε όσο το δυνατόν περισσότερους ανθρώπους, και ότι θα συνεισφέρει στην επίτευξη των Αναπτυξιακών Στόχων της Χιλιετίας (ΑΣΧ) στην Ινδία, συμπεριλαμβανομένης της πρόληψης της υποβάθμισης του περιβάλλοντος·
39. εκφράζει τη λύπη του για το περιορισμένο πεδίο εφαρμογής της υπάρχουσας ΕΕΒ στη ΣΕΣ με την Ινδία και ζητεί να γίνουν γρήγορη εκτίμηση/παραϊτέρω έρευνες σχετικά με τα θέματα ανθρωπίνων δικαιωμάτων, το δικαίωμα στην τροφή και δημόσια υγεία, τον άτυπο τομέα της Ινδίας και τη συμβατότητα των σχεδιασθέντων ανοιγμάτων στην αγορά με την επίτευξη των ΑΣΧ·
40. τονίζει ότι η ΣΕΣ θα πρέπει να περιλαμβάνει ένα σύστημα συνεχούς παρακολούθησης και συνολικής επανεξέτασης, προκειμένου να προσδιορίζονται οι κοινωνικοοικονομικές επιπτώσεις της συμφωνίας· ζητεί οι διατάξεις της ΣΕΣ να προσαρμόζονται σύμφωνα με τα συμπεράσματα της εν λόγω επανεξέτασης·

Ο ρόλος του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου

41. λαμβάνοντας υπόψη τον αντίκτυπο των εμπορικών διαπραγματεύσεων στον οικονομικό, κοινωνικό, υγειονομικό και περιβαλλοντικό τομέα και την ανάγκη για δημοκρατικό έλεγχο των περίπλοκων ζητημάτων, υπενθυμίζει ότι το Κοινοβούλιο πρέπει να ενημερώνεται δεόντως σε όλα τα στάδια των διαπραγματεύσεων·
42. ζητεί από την Επιτροπή και το Συμβούλιο να λάβουν πλήρως υπόψη τα αιτήματα που διατυπώνει το ΕΚ στο παρόν ψήφισμα πριν από τη σύναψη της ΣΕΣ· υπενθυμίζει ότι η ΣΕΣ απαιτεί την έγκριση του Κοινοβουλίου για να τεθεί σε ισχύ· καλεί την Επιτροπή και το Συμβούλιο να μην προτείνουν οποιαδήποτε προσωρινή εφαρμογή της συμφωνίας πριν το Κοινοβούλιο δώσει την έγκρισή του·
43. αναθέτει στον Πρόεδρό του να διαβιβάσει το παρόν ψήφισμα στο Συμβούλιο, την Επιτροπή, καθώς και στις κυβερνήσεις και τα κοινοβούλια των κρατών μελών και της Ινδίας.